

Denmark-Odder: Liquid dielectric transformers
OJ S 192/2016 05/10/2016
Contract notice – utilities
Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/25/EU

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: AURA El-net A/S
National registration number: 25706900
Postal address: Knudsminde 10
Town: Odder
NUTS code: DK042 Østjylland
Postal code: 8300
Country: Denmark
Contact person: Thomas Bech Asaa
E-mail: tba@aura.dk
Telephone: +45 87925627
Internet address(es):
Main address: <https://elnet.aura.dk>

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://elnet.aura.dk/udbud>

Additional information can be obtained from another address:

Official name: Bech-Bruun Advokatfirma
National registration number: 25089944
Postal address: Værkmestergade 2
Town: Aarhus C
NUTS code: DK042 Østjylland
Postal code: 8000
Country: Denmark
Contact person: Tina Braad
E-mail: tbr@bechbruun.com
Telephone: +45 72273321

Internet address(es):

Main address: <http://bechbruun.com>

Tenders or requests to participate must be submitted to the following address:

Official name: Bech-Bruun Advokatfirma
National registration number: 25089944
Postal address: Værkmestergade 2
Town: Aarhus C
Postal code: 8000
Country: Denmark
Contact person: Tina Braad
Telephone: +45 72273321

E-mail: tbr@bechbruun.com
NUTS code: DK042 Østjylland
Internet address(es):
Main address: <http://bechbruun.com>

I.6. Main activity

Electricity

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

AURA — rammeaftale vedrørende 60/10 kV transformere.

II.1.2. Main CPV code

31171000 Liquid dielectric transformers

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Udbuddet omfatter rammeaftale med 3 leverandører vedrørende levering, montering og opstilling af 60/10 kV transformere. Herudover indgås der aftale blandt vinderne af rammeaftalerne vedrørende levering, montering og opstilling af fire 60/10 kV transformere, hvoraf der skal leveres to 60/10 kV transformere til 60/10 kV station Risdalsvej, Risdalsvej 47, 8260 Viby J og to 60/10 kV transformere til 60/10 kV station Ry, Brunhøjvej 15, 8680 Ry.

II.1.5. Estimated total value

Value excluding VAT: 36 000 000,00 DKK

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DK042 Østjylland

II.2.4. Description of the procurement

Se punkt II.1.4).

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 36 000 000,00 DKK

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 96

This contract is subject to renewal: no

II.2.9.

Information about the limits on the number of candidates to be invited

Envisaged number of candidates: 6 Objective criteria for choosing the limited number of candidates:

Såfremt flere end 6 ansøgere opfylder betingelserne for deltagelse, udvælges tilbudsgiverne på baggrund af en vurdering af ansøgernes økonomiske kvalifikationer og ansøgernes referencer på levering af transformere der svarer til de udbudte 60/10 kV transformere med hovedvægten på ansøgernes referencer.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Ansøgerne skal oplyse ansøgerens samlede omsætning, ansøgers egenkapital, ansøgers resultat før skat samt ansøgers solidaritetsgrad for de seneste 3 tilgængelige regnskabsår. Oplysningerne afgives ved at udfylde ESPD del IV, afsnit B.

Baserer ansøger sig på andre juridiske enheder i forhold til den økonomiske kapacitet, herunder i forhold til opfyldelse af minimumskrav vedrørende økonomisk egnethed, skal der:

1. Vedlægges en erklæring fra den anden juridiske enhed om, at denne stiller sine ressourcer til rådighed for ansøger i forbindelse med opgaven.
2. Vedlægges en særskilt ESPD udfyldt af denne anden juridiske enhed.

Såfremt ad 1 og ad 2 ikke er efterlevet, har AURA EI-net A/S ikke mulighed for at lægge vægt på den anden juridisk enheders økonomiske kapacitet ved vurdering af ansøgningen. Såfremt ansøger baserer sig på en anden juridisk enhed for så vidt angår økonomisk og finansiell kapacitet, er det et krav, at den anden juridiske enhed hæfter solidarisk med ansøger for opfyldelse af kontrakten.

Minimum level(s) of standards possibly required:

Ansøgers omsætning i det seneste regnskabsår skal være minimum 15 000 000 DKK ekskl. moms.

Ansøgers resultat før skat i det seneste regnskabsår skal være positivt.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Tilbudsgiver skal beskrive tilbudsgivers væsentligste referencer vedrørende levering af transformere, der svarer til de udbudte 60/10 kV transformere, inden for de seneste 3 år. Oplysningerne afgives ved at udfylde ESPD del IV, afsnit C. Desuden skal ansøgningen vedlægges en referenceliste.

Baserer ansøger sig på andre juridiske enheders tekniske kapacitet, herunder i forhold til opfyldelse af minimumskrav til tekniske egnethed, skal der:

1. Vedlægges en erklæring fra den anden juridiske enhed om, at denne stiller sine ressourcer til rådighed for ansøger i forbindelse med opgaven.

2. Vedlægges en særskilt ESPD udfyldt af denne anden juridiske enhed.

Såfremt ad 1 og ad 2 ikke er efterlevet, har AURA EI-net A/S ikke mulighed for at lægge vægt på den anden juridiske enheders tekniske kapacitet ved vurdering af ansøgningen. Det er et krav, at den eller de andre juridiske enheder, som ansøger baserer sig på for så vidt angår teknisk og faglig kapacitet, rent faktisk vil udføre den del af opgaven, som ansøger baserer sig på, såfremt kontrakten tildeles ansøger.

Minimum level(s) of standards possibly required:

Ansøger skal inden for de seneste 3 kalenderår kunne dokumentere minimum 2 referencer på levering af transformere, som svarer til de udbudte 60/10 kV transformere.

III.1.4. Objective rules and criteria for participation

List and brief description of rules and criteria:

Ansøgere, der befinder sig i en af udelukkelsesgrundene i udbudslovens § 135, stk. 1, nr. 1-6 samt § 135, stk. 3, er afskåret fra at afgive tilbud. Ansøger skal derfor erklære, at ansøger ikke befinder sig i en af de obligatoriske udelukkelsesgrunde i udbudslovens § 135, stk. 1, nr. 1-6 samt § 135, stk. 3. Erklæringen afgives ved at udfylde ESPD del III, afsnit A og B.

III.1.6. Deposits and guarantees required

Senest samtidig med underskrift af en kontrakt om levering af leverancer efter rammeaftalen skal leverandøren stille en sikkerhed. For en nærmere beskrivelse heraf henvises til kontraktudkast i udbudsmaterialet.

III.1.7. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Der henvises til kontraktudkast i udbudsmaterialet.

III.1.8. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Der stilles ikke krav til tilbudsgiverens retlige form.

Såfremt ansøgning og tilbud afgives af et konsortium, skal alle deltagere i konsortiet hæfte solidarisk for kontraktens opfyldelse, og der skal udpeges en konsortiedeltager, med hvem AURA EI-net A/S kan indgå bindende aftale på konsortiets vegne. Alle konsortiedeltagere skal aflevere særskilt udfyldt ESPD.

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Der henvises til kontraktudkast i udbudsmaterialet.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Negotiated procedure with prior call for competition

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement

Framework agreement with several operators
Envisaged maximum number of participants to the framework agreement: 3

IV.1.4. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

Recourse to staged procedure to gradually reduce the number of solutions to be discussed or tenders to be negotiated

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 31/10/2016 Local time: 12:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

Date: 03/11/2016

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Danish

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in months: 3 (from the date stated for receipt of tender)

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic invoicing will be accepted

VI.3. Additional information

Der er mulighed for at stille spørgsmål til udbudsmaterialet i forbindelse med prækvalifikationen. Der henvises i den forbindelse til udbudsbetingelsernes punkt 3. Spørgsmål /svar vil blive gjort tilgængelige for samtlige tilbudsgivere i anonymiseret form på <https://elnet.aura.dk/udbud> Opmærksomheden henledes desuden på, at såfremt AURA EI-net A/S finder det nødvendigt at foretage ændringer i udbudsmaterialet, vil der blive offentliggjort rettelsesblade på den samme internetadresse. Ansøgerne opfordres derfor til at holde sig orienteret om udbuddet på <https://elnet.aura.dk/udbud>

Tilbudsgiverne skal i forbindelse med ansøgning om prækvalifikation aflevere et udfyldt ESPD. Vedrørende udfyldelse af ESPD henvises til angivelserne i udbudsbetingelserne. For hjælp til udfyldelse af det elektroniske ESPD henvises desuden til relevant vejledning fra Konkurrence- og Forbrugerstyrelsen http://bedreudbud.dk/sites/bedreudbud.dk/files/media/documents/vejledninger/vejledning_eespd.pdf

Udfyldelse af ESPD'en sker ved import af den i udbudsmaterialet vedlagte skabelon (fil-navn: espd-request.xml) via: <https://ec.europa.eu/growth/tools-databases/espd/welcome>

Dette udføres rent praktisk ved følgende:

- Hent Filen espd-request.xml på udbudsportalen Viewpoint
- Gem den på eget pc-skrivebord
- Gå ind på ovennævnte hjemmeside
- Tryk på »Dansk«
- Tryk på »Jeg er en økonomisk aktør «
- Tryk på »Importere ESPD« og følg anvisningerne.

Ansøgning om prækvalifikation bør desuden vedlægges en referenceliste over ansøgers referencer inden for de seneste 3 år. Vedlægges ansøgningen ikke en referenceliste, er ansøgningen ikke ukonditions-mæssig, men vurderingen af ansøgningen vil i givet fald udelukkende blive foretaget på baggrund af oplysningerne i ESPD'en.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Klagenævnet for Udbud
Postal address: Nævnenes Hus, Toldboden 2
Town: Viborg
Postal code: 8800
Country: Denmark
E-mail: klfu@erst.dk
Telephone: +45 35291095
Internet address: <http://klfu.dk>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:
Klage over udbudsproceduren skal indgives til Klagenævnet for Udbud i henhold til § 7 i lov nr. 492 af 12.5.2010 om Klagenævnet for Udbud. Klage over ikke at være blevet prækvalificeret skal være modtaget i klagenævnet inden 20 kalenderdage fra dagen efter ordregivers underretning om, hvem der er blevet prækvalificeret. Klagen skal vedlægges et klagegebyr på 20 000 DKK. Andre klager skal være modtaget i Klagenævnet for Udbud inden 6 måneder efter at ordregiveren har indgået en rammeaftale regnet fra dagen efter den dag, hvor ordregiveren har underrettet de berørte ansøgere og tilbudsgivere. Senest samtidig med indgivelse af klage til klagenævnet, skal klager skriftligt underrette ordregiver om klagens indbringelse for klagenævnet, og om hvorvidt klagen er indgivet i standstill-perioden. Såfremt klagen ikke er indgivet i standstill-perioden, skal klageren tillige angive, hvorvidt der begæres opsættende virkning af klagen. Der henvises i øvrigt til Klagenævnet for Udbuds hjemmeside <http://klfu.dk>

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Konkurrence- og Forbrugerstyrelsen
Postal address: Carl Jacobsens Vej 35
Town: Valby
Postal code: 2500
Country: Denmark
E-mail: kfst@kfst.dk
Telephone: +45 41715000
Internet address: <http://kfst.dk>

VI.5. Date of dispatch of this notice

30/09/2016